

CANADA POST / POSTES CANADA		KITCHENER LCD 1 - LC0117					Imprimé/ Printed		2021-07-13								
Heure de Début / Start Time		8:30		Total PDR/ POC		905		Total Hazards/Warnings Dangers et avertissements		5							
Heure prévue de départ / Estimated Departure Time				Quart fractionné/ Split Shift													
Téléphone/ Phone		Clefs / Keys		11877,14116,1462													
Instructions spéciales/ SPECIAL INSTRUCTIONS																	
Livraison d'itinéraire AM / AM delivery portion				Livraison d'itinéraire PM / PM delivery portion													
Ramassage à horaire fixe par le client / Scheduled Customer Pickup																	
Compagnie / Company		adresse/ Address		lun / Mon	mar / Tues	mer / Wed	jeu / Thu	ven / Fri	temps / Time								
Levée des BPL / SLB Clearance																	
adresse/ Address		lun / Mon	mar / Tues	mer / Wed	jeu / Thu	ven / Fri	temps / Time										
1 COURTLAND AVE E 1144-14116		X	X	X	X	X	08:30										
2 KIPLING AVE 140 WALTON AVE 25-14116		X	X	X	X	X	08:30										
Surtemps / OT SPLITS	2/4 portions / 2/4 Way	1	SORT & 1-8 & SLB 1		2	9-32		3	33-H & SLB 2		4	i-5					
	3 portions / 3 Way	1	SORT & 1-11 & SLB 1		2	12-32		3	33-S & SLB 2								
CQ/NM Livraison Delivery	3 jours / 3 Day	1	1-20		2	21-H		3	i-5								
	4 jours / 4 Day	1			2			3			4						
CP/OVD/RPO	RTA/FSA	Arrêt/Stop	Code attache / Tie-out	Rue/Street		De/From		À/To		R	A	C/B	PDR/POC Total	NM/CQ Total			
				Civic	Suite	Civic	Suite	R	NM/CQ	A	NM/CQ	C/B	NM/CQ				
N2C	KITCHENER RPO FAIRVIEW - 310 FAIRWAY RD S	1	Arrêt / Stop	HOMER WATSON BLVD													
		1	1	HOMER WATSON BLVD	951	--	951						2	2			
		Arrêt / Stop Total												2	2		
		2	Arrêt / Stop	ARDELT AVE													
		2	2	ARDELT AVE	205	--	205							1	1		
		Arrêt / Stop Total												1	1		
		3	Arrêt / Stop	ARDELT AVE													
		3	3	ARDELT AVE	235	1A	--	235	3B					9	7	9	7
		Arrêt / Stop Total												9	7	9	7
		4	Arrêt / Stop	LENNOX LEWIS WAY													
		4	4	LENNOX LEWIS WAY	125	--	125							1	1	1	1
		Arrêt / Stop Total												1	1	1	1
		5	Arrêt / Stop	LENNOX LEWIS WAY													
		5	5	LENNOX LEWIS WAY	135	--	135							1	1	1	1
		Arrêt / Stop Total												1	1	1	1
6	Arrêt / Stop	ARDELT AVE															
6	6	ARDELT AVE	240	--	200							2	2				
Arrêt / Stop Total												2	2				
7	Arrêt / Stop	HANSON AVE															
7	7	HANSON AVE	65	--	65							1	1				
Arrêt / Stop Total												1	1				
8	Arrêt / Stop	HAYWARD AVE															
8	8	HAYWARD AVE	176	--	130							2	1	2	1		
Arrêt / Stop Total												2	1	2	1		
9	Arrêt / Stop	COURTLAND AVE E															
9	9	COURTLAND AVE E	1144	--	1144	10						10	7	10	7		
Arrêt / Stop Total												10	7	10	7		
10	Arrêt / Stop	COURTLAND AVE E															
10	10	COURTLAND AVE E	1100	102	--	1100	1015			134	128		134	128			
Arrêt / Stop Total										134	128		134	128			
11	Arrêt / Stop	COURTLAND AVE E															
11	11	COURTLAND AVE E	1064	A	--	1050	E	28	28			1	1	29	29		
Arrêt / Stop Total								28	28			1	1	29	29		
12	Arrêt / Stop	HIGHPARK AVE															
12	12	HIGHPARK AVE	83	--	71		4	4					4	4			
13	13	PARKHILL CRT	34	--	2		9	9					9	9			
14	14	HIGHPARK AVE	53	--	11		11	9					11	9			
15	15	HIGHPARK AVE	14	--	90		18	18					18	18			
16	16	HILLMOUNT ST	60	--	16		12	11					12	11			
17	17	SHELLEY DR	470	A	--	454	D	19	19				19	19			
18	18	SHELLEY DR	452	A	--	440		22	22				22	22			
19	19	HILLMOUNT ST	15	--	83		18	17					18	17			
20	20	HILLMOUNT ST	86	--	70		5	4					5	4			
21	21	COURTLAND AVE E	926	601	--	926	614			14	14		14	14			
22	22	COURTLAND AVE E	920	501	--	920	510			10	9		10	9			
23	23	COURTLAND AVE E	914	401	--	914	408			8	8		8	8			
24	24	COURTLAND AVE E	908	301	--	908	308			8	8		8	8			
25	25	COURTLAND AVE E	902	201	--	902	208			8	8		8	8			
26	26	COURTLAND AVE E	896	101	--	896	112			12	11		12	11			
Arrêt / Stop Total								118	113	60	58		178	171			
13	Arrêt / Stop	COURTLAND AVE E															
13	27	COURTLAND AVE E	890	--	872							2	2	2	2		
Arrêt / Stop Total												2	2	2	2		
14	Arrêt / Stop	COURTLAND AVE E															
14	28	COURTLAND AVE E	844	1	--	808	9					18	6	18	6		
Arrêt / Stop Total												18	6	18	6		
15	Arrêt / Stop	OVERLAND DR															
15	29	OVERLAND DR	49	--	55							3	1	3	1		
CP/OVD/RPO	RTA/FSA	Arrêt/Stop	Code attache / Tie-out	Rue/Street		De/From		À/To		R	A	C/B	PDR/POC Total	NM/CQ Total			
				Civic	Suite	Civic	Suite	R	NM/CQ	A	NM/CQ	C/B	NM/CQ				

1	5	Arrêt / Stop Total										3	1	3	1
		Arrêt / Stop		COURTLAND AVE E											
16		30	COURTLAND AVE E	859A	--	859					2	1	2	1	
		Arrêt / Stop Total										2	1	2	1
17		Arrêt / Stop		HAYWARD AVE											
		31	HAYWARD AVE	177	--	177					1	1	1	1	
18		Arrêt / Stop		HANSON AVE											
		32	HANSON AVE	116	--	20	1					11	8	11	8
19		Arrêt / Stop		ARDELT AVE											
		33	ARDELT AVE	100	--	48					3	2	3	2	
20		Arrêt / Stop		ARDELT PL											
		34	ARDELT PL	21	--	75					3	3	3	3	
21		Arrêt / Stop		ARDELT AVE											
		35	ARDELT AVE	51	1	--	51	1				1		1	
22		Arrêt / Stop		ARDELT AVE											
		36	ARDELT AVE	51	6	--	51	6				1		1	
23		Arrêt / Stop		ARDELT AVE											
		37	ARDELT AVE	97	1	--	155					6	5	6	5
24		Arrêt / Stop		HOMER WATSON BLVD											
		38	HOMER WATSON BLVD	300	--	300						1		1	
25		Arrêt/Stop		VANIER DR											
		A	VANIER DR	70	--	142		2	2			1	1	3	3
		B	VANIER DR	154	--	220		11	11					11	11
		C	VANIER DR	238	--	244	A	3	2					3	2
		D	VANIER DR	253	--	253		1	1					1	1
		E	VANIER DR	245	--	111		23	21					23	21
		F	VANIER DR	71	101	--	71	312			36	33		36	33
		G	VANIER DR	59	1	--	59	9			9	9		9	9
26		Bris de boucle/Loop Break		VANIER DR											
		H	VANIER DR	49	101	--	49	912			107	104		107	104
		i	VANIER DR	37	101	--	37	1210			120	120		120	120
		J	VANIER DR	25	--	23		2	2					2	2
27		Arrêt/Stop		KIPLING AVE											
		K	WALTON AVE	45	1	--	45	11			11	11		11	11
		L	WALTON AVE	64	--	64					1	1		1	1
		M	WALTON AVE	44	1	--	44	22			24	23		24	23
		N	WALTON AVE	6	101	--	6	310			29	28		29	28
		O	WALTON AVE	11	A	--	25	12	2	2	12	11		14	13
		P	KIPLING AVE	140	101	--	140	301			17	17		17	17
		Q	KIPLING AVE	156	--	270		28	24					28	24
		R	KIPLING AVE	277	--	173		26	25					26	25
		S	KIPLING AVE	161	--	141	306	2	2	16	15			18	17
Arrêt / Stop Total							58	53	109	105	1	1	168	159	
Orange/ ORANGE		TOTAL 1/3					146	141	134	128	30	18	310	287	
ROSE/PINK		TOTAL 2/3					40	37	212	204	53	30	305	271	
BLEU/BLUE		TOTAL 3/3					60	55	229	225	1	1	290	281	
							R	NM/CQ	A	NM/CQ	C/B	NM/CQ	Total NM/CQ		
Total R A C/ R A B							246	233	575	557	84	49		839	
							Total PDR/ POC					905			

INFORMATION DE L'ITINÉRAIRE / ROUTE INFORMATION

Distribution/ DISTRIBUTION

RUE / STREET	TRANCHE / RANGE	UDL / LDU	Code attache/ Tie Out	Arrêt / Stop	RUE / STREET	TRANCHE / RANGE	UDL / LDU	Code attache/ Tie Out	Arrêt / Stop
ARDELT AVE	51 - 51	2R5	35	21	HILLMOUNT ST	86 - 70	2C7	20	12
ARDELT AVE	51 - 51	2S9	36	22	HOMER WATSON BLVD	300 - 300	2S8	38	24
ARDELT AVE	97 - 155	2E1	37	23	HOMER WATSON BLVD	951 - 951	0A7	1	1
ARDELT AVE	100 - 48	2C9	33	19	KIPLING AVE	140 - 140	2B7	P	27
ARDELT AVE	205 - 205	2M3	2	2	KIPLING AVE	156 - 270	2B7	Q	27
ARDELT AVE	235 - 235	2M3	3	3	KIPLING AVE	161 - 141	2B8	S	27
ARDELT AVE	240 - 200	2L9	6	6	KIPLING AVE	277 - 173	2B9	R	27
ARDELT PL	21 - 75	2C8	34	20	LENNOX LEWIS WAY	125 - 125	2V1	4	4
COURTLAND AVE E	844 - 808	1K3	28	14	LENNOX LEWIS WAY	135 - 135	0A3	5	5
COURTLAND AVE E	890 - 872	1K5	27	13	OVERLAND DR	49 - 55	2B3	29	15
COURTLAND AVE E	896 - 896	1K5	26	12	PARKHILL CRT	34 - 2	2C4	13	12
COURTLAND AVE E	902 - 902	1K5	25	12	SHELLEY DR	452 - 440	1N2	18	12
COURTLAND AVE E	908 - 908	1K5	24	12	SHELLEY DR	470 - 454	1N2	17	12
COURTLAND AVE E	914 - 914	1K5	23	12	VANIER DR	25 - 23	1J4	J	26
COURTLAND AVE E	920 - 920	1K5	22	12	VANIER DR	37 - 37	2P6	i	26
COURTLAND AVE E	926 - 926	1K5	21	12	VANIER DR	49 - 49	2H8	H	26
COURTLAND AVE E	1064 - 1050	1K6	11	11	VANIER DR	59 - 59	1J4	G	25
COURTLAND AVE E	1100 - 1100	2H9	10	10	VANIER DR	70 - 142	1J5	A	25
COURTLAND AVE E	1144 - 1144	2H5	9	9	VANIER DR	71 - 71	1J4	F	25
COURTLAND AVE E	859A - 859	1K4	30	16	VANIER DR	154 - 220	1J7	B	25
HANSON AVE	65 - 65	2H6	7	7	VANIER DR	238 - 244	1J8	C	25
HANSON AVE	116 - 20	2E2	32	18	VANIER DR	245 - 111	1J6	E	25
HAYWARD AVE	176 - 130	2E4	8	8	VANIER DR	253 - 253	2L5	D	25
HAYWARD AVE	177 - 177	2E5	31	17	WALTON AVE	6 - 6	2B5	N	27
HIGHPARK AVE	14 - 90	2C2	15	12	WALTON AVE	11 - 25	2B4	O	27
HIGHPARK AVE	53 - 11	2C1	14	12	WALTON AVE	44 - 44	2B5	M	27
HIGHPARK AVE	83 - 71	2C3	12	12	WALTON AVE	45 - 45	2B6	K	27

HILLMOUNT ST	15 - 83	2C5	19	12	WALTON AVE	64 - 64	2B5	L	27
HILLMOUNT ST	60 - 16	2C6	16	12					
TRANSPORT / TRANSPORTATION									
AM SORTIE/OUT					PM SORTIE/OUT				
AM ENTRÉ/IN					PM ENTRÉ/IN				
<p>Vous devez vérifier votre TDP sur une base journalière avant de quitter le dépôt pour l'information relative aux ramassages commerciaux. Des ramassages sur demande peuvent avoir été ajoutés.</p> <p>Les formulaires 108 et 103 doivent accompagner l'agent de livraison sur la route dans l'éventualité où le TDP devient inopérable. Des exigences opérationnelles peuvent nécessiter des ajustements ou des tâches additionnelles connexes.</p> <p>SVP contacter votre superviseur immédiatement si vous devez faire face à des délais ou difficultés.</p>									
<p>You must check your PDT daily prior to leaving the depot for customer pickup information. On Demand pickups may be added.</p> <p>The 108 and 103 form must be taken enroute in case the PDT becomes inoperative. Operational requirements may necessitate adjustments or additional related duties.</p> <p>Please contact the supervisor immediately should any delay/difficulty occur.</p>									
Remarques / Remarks									
<p style="text-align: center;">Delivery to Wal-Mart, Staples / Bureau en gros, Bouclair and Costco</p> <p>Deliver all Parcel Services to the shipping dock for Wal-Mart, Staples / Bureau en gros and Bouclair. For Costco, deliver the parcels to the Customer Service desk (card renewal counter) at the front of the store.</p> <p style="text-align: center;">Never Card the item, if store is closed, return to the store during operating hours whenever possible or make a second attempt the next day.</p>									
<p style="text-align: center;">Livraison aux magasins Wal-Mart, Staples/Bureau en gros, Bouclair et Costco</p> <p>Livrer les articles des services de colis au quai d'expédition pour Wal-Mart, Staples / Bureau en gros, Bouclair. Pour Costco, livrer les articles au comptoir du service à la clientèle (renouvellement des cartes) à l'avant du magasin.</p> <p style="text-align: center;">Ne pas remplir une carte Avis de livraison, si le magasin est fermé, retourner au magasin pendant les heures d'ouverture, dans la mesure du possible, sinon retourner l'article au bureau de livraison, puis effectuer une deuxième tentative de livraison le jour suivant</p>									
<p style="text-align: center;">For a listing of the federal electoral districts, please refer to Crystal report 1.3.0.1</p> <p style="text-align: center;">Pour la liste des circonscriptions électorales fédérales, reportez-vous au rapport Crystal 1.3.0.1</p>									
<p style="text-align: center;">For a 9 day delivery cycle, please refer to the Neighbourhood Mail Split Report in AIM.</p> <p style="text-align: center;">Pour un cycle de livraison de 9 jours, veuillez-vous référer au Rapport de répartition du courrier de quartier dans GIA.</p>									